#### REPUBLIQUE DU BURUNDI



## Ministère des Affaires Etrangères et de la Coopération au Développement

#### MAECD-MAGAZINE

No23 du 6 Décembre 2024

## Une Table Ronde fructueuse : Vers un avenir prometteur pour le Burundi



ous les auspices du Président de la République du Burundi Son Excellence Evariste Ndayishimiye, le Burundi a organisé, du 5 au 6 décembre 2024, une Table Ronde économique déterminante pour son développement. L'objectif était de mobiliser les financements nécessaires à la réalisation de la vision du Burundi pays émergent en 2040 et développé en 2060.

Des ressortissants de plus de 30 pays, soit plus d'une centaine d'investisseurs internationaux, se sont joints à Bujumbura. Ces assises ont abouti à des résultats positifs, marqués par l'engagement renouvelé des partenaires traditionnels au développement et la ferme

volonté des investisseurs privés de soutenir le Burundi dans sa trajectoire de croissance.

Dans son discours de clôture, le Président du Burundi Son Excellence Evariste Ndayishimiye a exprimé sa gratitude envers tous les participants, soulignant que cette rencontre constituait une étape clé pour bâtir la confiance mutuelle, gage de tout succès.

Il a également précisé que les premiers jalons étaient désormais posés et qu'il était temps de passer à la vitesse supérieure.

Cette Table Ronde marque ainsi un tournant majeur dans la dynamique de

#### Dans cette Edition:

Une Table Ronde fructueuse : Vers un avenir prometteur pour le Burundi

Le Chef de l'Etat Evariste Ndayishimiye accorde des audiences aux différentes délégations en marge de la Table Ronde

La Première Dame du Burundi S.E Angeline Ndayishimiye prend part à la Célébration de la Journée Mondiale de Lutte contre le SIDA à Rumonge

Des médecins italiens procèdent au triage des enfants nés avec une malformation

Gitega: le Sénat du Burundi ouvre sa session parlementaire ordinaire

Le Sénat félicite une famille qui a donné naissance aux quadruplés

Signature d'un Echange de Lettres d'un Don de 100.000.000 yuans RMB entre le Ministre des Affaires Etrangères et de la Coopération au Développement et l'Ambassadeur de la République Populaire de Chine

STRATEGIE NATIONALE DE LA COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

#### page

1

2

2

5

5

7

•

11

transformation du pays. Elle ouvre la voie à des collaborations et à un avenir prospère pour le Burundi.

(Présidence)

## Le Chef de l'Etat Evariste Ndayishimiye accorde des audiences aux différentes délégations en marge de la Table Ronde



n marge de la première journée de la Table Ronde des investisseurs privés et des partenaires au développement organisée par le Burundi, le Chef de l'Etat du Burundi Son Excellence Evariste Ndayishimiye a reçu en audience au Palais Ntare Rushatsi le 5 décembre 2024, huit groupes d'investisseurs et partenaires au développement venus pour ce rendez-vous.

Il s'agit entre autres du président de l'Association des Hommes d'Affaires Egyptiens, Dr. YOUSREY EL-SHARKAWI, du représentant de l'Afrexim Bank, de la délégation de la Société Omanaise de thé conduite par KHALFAN SULAIMAN BIN ABDALLAH AL-SHARJI, de LATTHIAS NAAB du Service Régional du PNUD, du Secrétaire Exécutif du CERDOTOLA, de la délégation Marocaine, de la délégation du Fond Koweïtien et du représentant de la Société Belge NEOTECH.

Toutes ces délégations ont exprimé leur sentiment de remerciement pour l'invitation à la table ronde, exprimant en même temps leur détermination à accompagner le Burundi dans la réalisation de sa vision pays émergent en 2040 et développé en 2060. Ces investisseurs et partenaires au développement souhaitent accompagner le Burundi en investissant dans les domaines variés, notamment dans le secteur minier, dans le secteur des infrastructures variétés, dans le secteur de l'énergie, dans le secteur de la pêche, dans le secteur du commerce (commercialisation du thé et du café) dans le secteur de la santé publique, dans le secteur de l'éducation, dans le secteur des banques, dans le secteur des TIC, etc.

Le Chef de l'Etat du Burundi a tenu à leur exprimer sa pleine volonté de travailler avec ses partenaires dans le cadre du partenariat public et privé, avec le principe gagnant-gagnant. L'état burundais dispose beaucoup d'opportunités d'investissements et ne ménagera aucun effort pour leur assurer la facilité dans l'installation et l'exécution de leurs projets en toute quiétude. Il leur a souhaité bienvenue et bon séjour au pays du lait et du miel, pays de mille et une collines, pays de mille et une opportunités. (Présidence)

#### La Première Dame du Burundi S.E Angeline Ndayishimiye prend part à la Célébration de la Journée Mondiale de Lutte contre le SIDA à Rumonge



e mercredi 4 décembre 2024, la Première Dame du Burundi, S.E Angeline Ndayishimiye, a pris part aux acti-

vités marquant la célébration de la Journée Mondiale de lutte contre le syndrome d'immunodéficience acquise (SIDA) à Rumonge. Cette journée a été l'occasion de mettre en lumière les efforts continus dans la lutte contre le VIH/SIDA et de rassembler les partenaires du secteur de la santé, ainsi que la population locale, pour sensibiliser davantage à cette cause importante

L'événement a vu la participation de nombreux acteurs du secteur de la santé, en particulier ceux engagés dans la lutte contre le VIH/SIDA, ainsi que la population de Rumonge. Les participants ont pris le temps de saluer les actions positives du gouvernement burundais dans la lutte contre le SIDA. Le gouvernement a, en effet, montré une forte réactivité face à cette problématique et a déployé des efforts considérables pour endiguer la propagation de ce virus. Lors de cette journée, les participants ont également

encouragé le gouvernement à maintenir ses efforts dans cette dynamique, pour garantir un avenir sans SIDA.

Dans son discours, la Première Dame du Burundi a exprimé son engagement à continuer de promouvoir la prévention et la sensibilisation face au VIH/ SIDA. Elle a exhorté la population à adopter des comportements responsables pour se protéger contre le VIH/SIDA. Elle a notamment insisté sur l'importance d'éviter la débauche et tout autre comportement susceptible de favoriser la transmission de ce virus. La Première Dame du Burundi S.E. Angeline Ndayishimiye a également réaffirmé son objectif personnel et celui du gouvernement : éradiquer le syndrome d'immunodéficience humaine d'ici 2030, un engagement qu'elle considère incontournable pour le bien-être des générations futures. La Première Dame a également montré son soutien concret aux personnes séropositives de la province de Rumonge. Elle a remis un don de vivres et de non-vivres à ces dernières, dans le but de les aider à surmonter les difficultés du quotidien. Ce geste symbolique vise à améliorer leurs conditions de vie et à témoigner de la solidarité envers ceux qui vivent avec le VIH/SIDA.

La Première Dame a également adressé un message fort aux jeunes, les incitants vivement à se faire dépister régulièrement. Elle a souligné l'importance de connaître son statut VIH pour mieux se protéger et éviter la transmission du virus. Par ailleurs, elle a mis en garde les individus responsables de la propagation criminelle du virus, précisant que ceux-ci seraient sévèrement sanctionnés conformément à la loi. Ce message est un appel à la responsabilité collective et individuelle pour lutter efficacement contre la propagation du VIH/SIDA.

La célébration de la Journée Mondiale de lutte contre le SIDA à Rumonge a été un moment forte de mobilisation pour la lutte contre le VIH/SIDA au Burundi. La Première Dame, par son discours et ses actions concrètes, a montré la voie pour continuer à sensibiliser la population, à soutenir les personnes séropositives et à promouvoir un avenir sans SIDA d'ici 2030. Grâce à l'engagement du gouvernement et à l'unité des acteurs de la société, l'éradication du VIH/SIDA reste un objectif atteignable. (**Présidence**)

#### Forum National des Filles: Un instrument pour garantir un avenir équitable et inclusif



a Première Dame du Burundi S.E Angeline Ndayishimiye, a lancé, le 3 décembre 2024, les activités du Forum National sur l'éducation des filles et des femmes, ainsi que la campagne "Afrique éduque ses filles", dans le but de garantir un avenir équitable et inclusif grâce à l'éducation des filles et des femmes.

Ces activités étaient organisées sous le thème : "Promouvoir l'éducation des filles et des femmes,

une stratégie pour garantir un succès équitable et inclusif tout au long de la vie".

Tous les intervenants, qu'ils soient nationaux ou internationaux, ont souligné que l'éducation des filles et des femmes est essentielle pour garantir un avenir équitable. Ils ont également insisté sur la nécessité d'un effort collectif pour relever ce défi, qui se pose dans plusieurs pays africains.

Dans son discours, la Première Dame du Burundi S.E Angeline Ndayishimiye a indiqué que cet événement est une preuve que le Burundi accorde une attention particulière à la promotion des filles et des femmes, conformément à l'appel lancé par Son Excellence le Président de la République : "ENSEMBLE, TOUT EST POSSIBLE."

Elle a également précisé que donner aux filles un accès équitable à l'éducation et au développement inclusif est un pilier fondamental pour atteindre la vision du Burundi pays émergent en 2040 et développé en 2060.

Elle s'est réjouie de participer à cette initiative avec toutes les parties prenantes œuvrant pour l'éducation des jeunes, afin de rendre hommage aux filles et aux femmes qui ont surmonté de nombreux obstacles pour atteindre leur plein potentiel, et d'encourager celles qui continuent de se battre pour bâtir un avenir meilleur pour elles et leurs familles.

Elle a aussi ajouté que les discussions qui auront lieu au cours de ces trois jours, pendant ce forum, mettront en lumière les progrès réalisés en matière d'éducation des filles et des femmes, tout en espérant qu'elles permettront d'identifier des solutions concrètes et durables aux défis et obstacles qui entravent encore leur plein épanouissement et leur développement. (**Présidence**)

#### Des médecins italiens procèdent au triage des enfants nés avec une malformation



a Fondation Bonne Action Umugiraneza, présidée par la Première Dame du Burundi S.E Angeline Ndayishimiye, a accueilli le mardi 03 décembre 2024 à la polyclinique Umugiraneza de Kibimba, commune Giheta de la province Gitega, une équipe de médecins chirurgiens venant d'Italie de l'organisation non gouvernementale Emergency Onlus. Cette organisation non gouvernementale a son siège en Ouganda où elle a implanté un hôpital.

Le Coordinateur de la Fondation Bonne Action Umugiraneza, Monsieur Aimable Sindayikengera a précisé que l'objectif de la mission de ces médecins au Burundi, est de faire des triages des enfants qui sont nés avec la malformation congénitale, pour la 4ème fois depuis 2023. Ces derniers ont commencé leur travail de triage à la polyclinique Umugiraneza depuis le lundi 02 décembre 2024.

Ces médecins de l'ONG Emergency Onlus ont déjà référer en Ouganda environ 50 enfants burundais venant de la Polyclinique umugiraneza de Kibimba, qui est l'une des œuvres de la Fondation Bonne Action Umugiraneza, a ajouté Aimable Sindayikengera.

Comme l'a indiqué le Coordinateur de la Fondation

Bonne Action Umugiraneza, pour cette 4 eme édition, ils ont déjà fait un triage d'environ 25 enfants qui seront référés en Ouganda pour subir des opérations chirurgicales. Il a fait savoir que l'ONG Emergency Onlus s'intéresse surtout aux enfants qui sont nés avec des malformations congénitales venus des familles vulnérables.

Le Coordinateur de la Fondation Bonne Action Monsieur Aimable Sindayikengera Umugiraneza a remercié les médecins de l'ONG Emergency Onlus pour les actes charitables qui sont en train d'être menés au Burundi surtout dans le secteur de la santé.

De son côté, Luka Rolla, directeur régional de l'ONG Emergency Onlus a salué les activités initiées par la Première Dame du Burundi S.E. Angélique Ndayishimiye, à travers sa Fondation Bonne Action Umugiraneza, notamment dans le secteur de la promotion de la santé. Il a, par la suite, réaffirmé l'engagement de l'ONG italienne Emergency Onlus à continuer le partenariat avec cette fondation dans le secteur de la santé et autres.

Les Parents dont les enfants ont été soignés dans le cadre de partenariat entre la Fondation Bonne Action Umugiraneza et l'ONG Emergency Onlus remercient la Première Dame du Burundi S.E. Angéline Ndayishimiye, pour son âme charitable qui vise à sauver les vies des enfants burundais, nés avec des malformations congénitales.

L'un des parents de Monsieur Celeus Miburo natif de la commune Muruta en province de kayanza, précise que son fils est né avec la pathologie congénitale, et après être consulté à l'hôpital Umugiraneza, il a eu la chance d'être envoyé en Ouganda où son enfant a reçu des soins gratuitement, de la part des médecins chirurgiens de l'association Emergency ONG.

Monsieur Celeus Miburo témoigne qu'après ces soins, les parties génitales de son enfant fonctionnent normalement. Il a précisé que n'eut été l'assistante de la Fondation Bonne Action Umugiraneza, il n'allait pas avoir les moyens pour faire soigner son enfant.

Il a demandé à la Première Dame du Burundi de

continuer à appuyer d'autres burundais vulnérables qui souffrent de maladies graves et qui n'ont pas de moyens pour se faire soigner à travers sa Fondation Bonne Action Umugiraneza. (RTNB)

#### Gitega: le Sénat du Burundi ouvre sa session parlementaire ordinaire



e Sénat burundais à procédé le lundi 02 décembre 2024 à Gitega, aux cérémonies d'ouverture de la session parlementaire ordinaire du mois de décembre.

Ces cérémonies dirigées par le Président du Sénat le Très Honorable Emmanuel Sinzohagera ont vu la présence de différentes autorités administratives, judiciaires, militaires, policiers, les membres du corps diplomatiques accrédité au Burundi, etc.

Dans son discours de circonstance, le Président du Sénat Emmanuel Sinzohagera a indiqué que durant les vacances parlementaires, tous les Sénateurs se sont unis à la population pour mener diverses activités et recueillir ses doléances, afin de les transmettre à l'autorité compétente en vue de trouver des solutions durables.

Il a remercié un groupe de sénateurs qui a effectué des visites dans les provinces de Muyinga, Kirundo, Cibitoke, Bubanza, Bujumbura, Bururi, Rumonge et Makamba, du 18 au 22 novembre 2024. Au cours de ces visites, ils ont échangé avec les agents de sécurité et les responsables administratifs de ces provinces afin de les sensibiliser à l'importance de renforcer la sécurité pendant cette période préélectorale.

Le Très Honorable Emmanuel Sinzohagera a annoncé que le Sénat se penchera sur l'analyse de 8 projets de lois envoyés par le Gouvernement de la République du Burundi.

Pour terminer son discours, le Président du Sénat a rappelé aux sénateurs qu'ils ont été élus pour représenter la population pendant un mandat de 5 ans. Par conséquent, il leur a demandé de ne pas se décourager simplement parce qu'ils sont déjà dans la dernière année de leur mandat.

Au contraire, il a demandé aux Sénateurs de redoubler leurs efforts et travailler avec détermination car : « mieux vaut la fin d'une chose que son commencement »

Au cours de cette période pré-électorale, le Président du Sénat a invité les Sénateurs à continuer à sensibiliser la population à ne pas se laisser distraire par les élections, à sauvegarder la paix et la sécurité et à rester attachée au travail car après les élections, la vie continue.

Le Président du Sénat a enfin demandé à la population burundaise à élire des dirigeants qui guideront le pays vers la réalisation de la Vision d'un Burundi pays émergent en 2040 et développé en 2060. (RTNB)

#### Le Sénat félicite une famille qui a donné naissance aux quadruplés

n compagnie de ses Vice-Présidents et des Présidents des commissions permanentes, le Président du Sénat, Très Honorable Emmanuel Sinzohagera a visité la famille de Monsieur Fidèle Nsabindavyi et Kanyange Françoise, qui a récemment eu des quadruplés, à l'Hôpital Régional de Gitega, le lundi 2 décembre 2024.

Ils l'ont félicitée et lui ont accordé une aide composée de 300 kg de haricots, 200 kg de riz, ainsi que d'autres articles divers, nécessaires pour les nouveau-nés et leur maman.

Le Très Honorable Président du Sénat a conseillé cette



famille qui habite au chef-lieu de la capitale politique de Gitega, d'adopter la politique de limitation des nais-



sances. (Sénat)

## Approbation de la candidature au poste d'Inspecteur Général de la Police Nationale du Burundi



onformément à l'article 192.9 de la Constitution de la République du Burundi, et sur proposition de Son Excellence Evariste Ndayishimiye, Président de la République du Burundi, dans une séance plénière dirigée par le Président du Sénat, Très Honorable Emmanuel Sinzohagera, les sénateurs ont approuvé à l'unanimité, le jeudi 5 décembre 2024, la candidature du Général de Brigade de police Ninteretse Joseph au poste d'Inspecteur Général de la Police Nationale du Burundi. (Sénat)

#### Célébration de la journée internationale des personnes vivant avec un handicap



e Premier Ministre Lieutenant Général de police Gervais Ndirakobuca a rehaussé de sa présence le mardi 3 décembre 2024, les cérémonies marquant la célébration de la journée internationale des personnes vivant avec un handicap, édition 2024, au stade Urunani de Buganda dans la province de Cibitoke. Cette journée est célébrée sous le thème:" Pour atteindre le développement durable et inclusif, amplifions le leadership des personnes handicapées ".

La représentante des personnes handicapées dans ces cérémonies, Madame Constance Katihabwa, vice-présidente de l'Union des Personnes Handicapées du Burundi (UPHB) a salué les efforts du gouvernement du Burundi, pour promouvoir les droits des personnes handicapées à travers la ratification des Conventions et protocoles qui les concernent.

Malgré les efforts du gouvernement, des défis persistent : c'est pour cette raison que les personnes handicapées demandent la mise en place des lois spécifiques, l'accès aux postes de prise de décision, l'augmentation des écoles inclusives. Et aux partenaires au développement, elles demandent d'intégrer les volets qui concernent les personnes vivant avec un handicap.

La Représentante du Système des Nations Unies au Burundi Madame Violet Kakyomya a apprécié positivement les progrès accomplis en matière des droits des

personnes vivant avec un handicap au Burundi, depuis la ratification de la convention notamment toutes les actions législatives, les pratiques et les politiques plus inclusives pour les personnes vivant avec handicap.

Le Système des Nations Unies à travers sa stratégie pour l'inclusion du handicap de 2019, a déjà pris des engagements en accordant la priorité absolue aux droits et aux intérêts des personnes vivant avec un handicap, et s'engage à soutenir les efforts du Burundi pour l'épanouissement de ces derniers, a conclu Violet Kakyomya.

La Ministre de la Solidarité Nationale, des Affaires Sociales, des Droits de la Personne Humaine et du Genre Madame Imelde Sabushimike, s'est réjouie de la présence du Premier ministre dans ces cérémonies, un signe éloquent de la préoccupation du gouvernement du Burundi pour la promotion des droits des personnes vivant avec un handicap, et de leur autonomisation, pour éviter la pratique de la mendicité.

Selon la Ministre de la Solidarité Nationale, des Affaires Sociales, des Droits de la Personne Humaine, la célébration de cette journée est une occasion d'évaluer l'étape déjà franchie, dans la promotion des droits des personnes vivant avec handicap et leur autonomisation.

Elle a précisé que le gouvernement a déjà initié des actions dans ce sens, notamment à travers la construction de maisons pour des personnes vivant avec handicap, des formations professionnelles, l'octroi de kits matériels et de capitaux de base, d'équipements de réadaptation physique comme les béquilles, chaises roulantes et prothèses.

Le Premier Ministre Lieutenant Général de police Gervais Ndirakobuca a demandé qu'il y ait un changement de comportement du leadership pour promouvoir les droits des personnes vivant avec un handicap, en valorisant leurs talents et le perfectionnement de leurs métiers. Il a fait savoir que le gouvernement du Burundi a déjà mené des efforts pour l'épanouissement des personnes vivant avec handicap, comme la ratification de la Convention des droits des personnes vivant avec un handicap, la mise en place des lois d'application de cette Convention.

Le gouvernement du Burundi a également instauré le Comité National pour les Droits des personnes Handicapées au Burundi par le décret n°100/0125 du 09 août 2019. Il a créé deux centres étatiques pour la réadaptation des personnes vivant avec handicap à Bujumbura, au quartier Jabe et Centre nationale d'appareillage et de réadaptation (CNAR) de Gitega.

Il a promis que le gouvernement du Burundi ne ménagera aucun effort pour améliorer le cadre légal et d'autres efforts garantissant la jouissance des droits des personnes vivant avec un handicap. Il a demandé aux institutions de l'Etat d'aménager des rampes d'accès pour les personnes vivant avec un handicap. Les cérémonies marquant la célébration de la journée internationale des personnes vivant avec un handicap se sont clôturées par l'octroi d'une assistance en vivres et non vivres aux personnes vivant avec un handicap vulnérables de Cibitoke. (RTNB)

## Signature d'un Echange de Lettres d'un Don de 100.000.000 yuans RMB entre le Ministre des Affaires Etrangères et de la Coopération au Développement et l'Ambassadeur de la République Populaire de Chine

e mardi 03 décembre 2024, le Ministre des Affaires Etrangères et de la Coopération au Développement Son Excellence l'Ambassadeur Albert Shingiro et Son Excellence Ambassadeur de la République Populaire de Chine Madame Zhao Jiangping ont procédé à l'échangé de Lettre de l'Accord de Don sans contrepartie de cent millons de Yuan Renminbi (100.000.000 de Yuans) octroyé par la République Populaire de Chine à la République du Burundi pour financer les projets à déterminer par les deux parties à l'avenir

L'Ambassadeur de la République de Chine Son Ex-

cellence Zhao Jiangping, dans son discours, a informé que la signature de cet Accord est le suivi de la visite en chine de Son Excellence Evariste Ndayishimiye, Président de la République du Burundi en septembre 2024.

Au cours de cette visite, les deux Chefs d'Etat ont eu une rencontre fructueuse et ont annoncé l'élévation des relations bilatérales au rang de partenariat stratégique global. Ils ont abouti à un consensus de promouvoir la coopération mutuellement bénéfique dans des domaines tels que l'agriculture, les infrastructures, le commerce, le partage d'expérience dans la réduction





de la pauvreté et le renforcement de capacité.

Après la visite du Président Ndayishimyé, les deux parties ont signé les lettre d'échange sur la construction du bâtiment du Ministère des Affaires Etrangères et de la Coopération au Développement, l'Assistance technique à l'Hôpital de Mpanda, le projet Africa Solar Belt et la réhabilitation de la Centrale hydroélectrique de Mugere.

A propos de la table ronde économique organisée entre 5 et 6 décembre 2024, Son Excellence Zhao Jiangping a signalé que des entrepreneurs chinois se sont enregistrés pour y participer. Elle a ajouté que le Gouvernement chinois encourage des entreprises chinoises publiques et privés à investir dans l'agriculture moderne, des industries émergentes, les énergies vertes dans le cadre d'accompagner le Burundi dans l'augmentation de la valeur ajoutée des produits, l'accélération du processus de l'industrialisation et de la modernisation agricole.

Son Excellence Zhao Jiangping a informé que l'Ambassade de Chine est disposée à travailler en synergie avec les Ministères concernés dans leurs efforts pour renforcer le niveau de développement autonome et durable dans le cadre de la réalisation de la vision du Burundi «pays émergent en 2040 et pays développéé en 2060».

Le Ministre des Affaires Etrangères et de la Coopération au Développement, Son Excellence Ambassadeur Albert Shingiro a exprimé sa profonde gratitude, au nom du Gouvernement du Burundi, envers le Gouvernement de la République Populaire de Chine pour ce geste marquant d'amitié, de fraternité et de solidarité envers le peuple burundais. Il a souligné que, depuis plus de six décennies, le Burundi et la Chine entretiennent des relations exceptionnelles fondées sur la solidarité, le

respect mutuel et la confiance. Ces relations se traduisent par une coopération pragmatique et bénéfique pour les deux parties.

Grâce à son soutien diversifié dans plusieurs secteurs clés de la vie nationale, la Chine demeure un partenaire fiable et dévoué, accompagnant le Burundi à travers divers défis tout en respectant les principes et valeurs partagés par les deux pays. La Chine incarne également une source d'inspiration pour le Burundi dans sa quête d'un développement durable et inclusif, notamment dans la lutte contre la pauvreté.

Son Excellence Ambassadeur Albert Shingiro se réjouit de la participation accrue de la chine à la table ronde économique organisée du 5 au 6 décembre 2024 à l'intention des partenaires au développement et investisseurs publics et privés en provenance de plusieurs coins du monde. Il a indiqué que la Chine est l'empire du savoir-faire, de l'esprit de l'entreprenariat, de l'innovation et de l'éclosion d'une mentalité entrepreneuriale.

Il ajoute que la présence des opérateurs économiques chinois à la prochaine table ronde sera une excellente occasion au secteur privé burundais qui se recherche encore de tirer profit de l'expérience chinoise dans plusieurs secteurs d'intérêt commun.

En terminant son propos, le Ministre Albert Shingiro a plaidé pour un partenariat de plus en plus grandissant. Il a plaidé pour que l'industrialisation du Burundi soit intensifiée et accélérée, diversifiée, et créatrice d'emplois et tirant parti des atouts du pays surtout les terres fertiles favorables à l'agriculture, les ressources naturelles que regorge le sous-sol Burundais ainsi que la jeunesse de population burundaise. (MAECD)

## Gitega : formation des journalistes pour prévenir la désinformation et les discours de haine



l'approche des élections communales et législatives de 2025, le Ministère de la Communication, des Technologies de l'Information et des Médias ont organisé, du 3 au 4 décembre 2024 à Gitega, un atelier de formation et de sensibilisation destiné aux journalistes.

Cet événement avait pour objectif d'équiper les professionnels des médias d'outils et de connaissances nécessaires pour mieux prévenir la désinformation et lutter contre les discours de haine, des phénomènes pouvant exacerber les tensions sociales et politiques.

Dans sa présentation intitulée « Comprendre la désinformation et les stratégies de prévention », Monsieur Oscar Nzohabonayo, Directeur général de la Communication, des Technologies de l'Information et des Médias, a défini les différents types de désinformation, leurs mécanismes de propagation et leurs conséquences sur la société. Il a notamment mis en lumière l'impact destructeur de ces pratiques sur la cohésion sociale.

Il a appelé les journalistes à adopter une rigueur accrue dans la vérification des informations avant leur publication. Il est crucial de faire preuve de responsabilité et de veiller à ne pas relayer des informations erronées ou non fondées, afin de préserver



la confiance du public.

Dans une autre intervention, Monsieur Abbé Lambert Riyazimana a abordé la thématique « Lutte contre les discours de haine : vers une couverture médiatique responsable et des élections apaisées ». Il a insisté sur la nécessité pour les journalistes de jouer un rôle constructif dans la promotion d'un climat de paix. Il a invité les participants à éviter tout contenu susceptible d'inciter les tensions ou de diviser les communautés, surtout en période électorale.

La troisième thématique, présentée par Monsieur Claude Nkurunziza, portait sur « La pratique du journalisme à l'ère de l'intelligence artificielle ». Il a expliqué comment l'intelligence artificielle peut automatiser certaines tâches journalistiques, telles que la rédaction d'articles, tout en mettant en garde contre les risques liés à l'utilisation non éthique de ces technologies.

A l'issue de cet atelier, les journalistes présents se sont engagés à respecter scrupuleusement la loi sur la presse et à adopter de bonnes pratiques professionnelles. Cet atelier marque une étape importante dans la préparation des médias à relever les défis des élections de 2025, en favorisant une couverture médiatique responsable et respectueuse des principes éthiques. (RTNB)

#### Gitega : mobilisation agricole des progrès prometteurs et des défis persistants

e Directeur du Bureau Provincial de l'Environnement, de l'Agriculture et de l'Elevage en province de Gitega, Monsieur Oscar Uwikunda, a visité le lundi 02 décembre 2024, les champs de maïs dans les communes de Gitega et

Bugendana, pour évaluer les pratiques agricoles et identifier les défis auxquels les agriculteurs font face. Ces descentes s'inscrivent dans une série d'initiatives entamées la semaine dernière pour promouvoir l'efficacité et la durabilité dans le secteur agricole.



Lors de sa visite sur la colline Mugoboka, dans la commune de Gitega, Monsieur Oscar Uwikunda a salué les résultats obtenus grâce à la mise en commun des terres. Cette pratique, qui inclut une plantation simultanée, un binage coordonné et une lutte collective contre les ravageurs, a permis de produire des champs de maïs de haute qualité, augurant une récolte abondante.

Cependant, dans la commune voisine de Bugendana, un cas de négligence a été constaté. Un agriculteur n'ayant pas entretenu son champ risque de perdre l'ensemble de sa récolte. Face à ce constat, le Directeur du bureau provincial de l'environnement, de l'agriculture et de l'élevage a insisté sur la nécessité de surveiller les champs au moins trois fois par semaine pour détecter d'éventuels dégâts liés aux ravageurs ou aux mauvaises herbes.

Concernant les fertilisants, Monsieur Oscar Uwikunda a rassuré les cultivateurs sur la disponibilité de l'urée, soulignant que la distribution est en cours avec l'arrivée quotidienne de camions dans la province. Il a rappelé que les engrais subventionnés, comme l'urée, sont proposés à des prix abordables pour les agriculteurs. Par exemple, un sac d'urée, normalement vendu à 107 000 BIF, est accessible pour 33 000 BIF grâce aux efforts du gouvernement.

Pour le Directeur du Bureau provincial de l'Environnement, de l'Agriculture et de l'Elevage, la demande croissante en engrais illustre la mobilisation des agriculteurs, encouragés par l'appel du Président de la République à faire de l'agriculture une priorité nationale. "En 2019, la province de Gitega demandait 2 000 tonnes de fertilisants, un chiffre qui atteint aujourd'hui 8 000 tonnes, soit une multiplication par quatre". Il a ajouté que pour répondre à cette demande croissante, une usine de fabrication de fertilisants est en cours de construction à Bugendana, offrant ainsi une perspective de solution durable aux problèmes d'approvisionnement.

Monsieur Oscar Uwikunda a toutefois averti que les agriculteurs négligents ne bénéficieront plus des intrants subventionnés. Cette mesure vise à responsabiliser les producteurs et valoriser les efforts du Gouvernement, en vue de soutenir une agriculture durable.

Ces visites sur terrain illustrent les progrès réalisés grâce à l'engagement collectif et au soutien de l'Etat, tout en rappelant les efforts nécessaires pour surmonter les défis persistants. La collaboration entre les agriculteurs et les autorités reste cruciale pour assurer la sécurité alimentaire et la durabilité du secteur agricole dans la province de Gitega. (RTNB)



### STRATÉGIE NATIONALE DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT,

SNCD 2023-2027



## **PLAN DE PRESENTATION**

- Introduction
- II. Etat des lieux de la Coopération au Développement
- III. Fondements et Vision de la SNCD
- IV. Grandes orientations de la Coopération au Développement et Principes Directeurs de la SNCD
- V. Objectifs et Axes Stratégiques de la SNCD
- VI. Financement et mise en oeuvre de la SNCD
- VII. Conclusion





#### I. INTRODUCTION

L'idée d'avoir une stratégie nationale de coopération au développement (SNCD) émane de deux événements successifs organisés par le gouvernement respectivement en novembre et en décembre 2021, à savoir : le Forum National du développement du Burundi et la mini table ronde avec les partenaires.

Ce document d'orientation présente un diagnostic de la coopération au développement du Burundi et définit la vision ainsi que les grandes orientations que le Gouvernement veut donner à la coopération pour une coordination efficace des contributions des différents partenaires.

La SNCD s'inscrit dans la droite ligne du Plan National de Développement (2018-2027) révisé et, plus généralement, dans la vision d'un « Burundi pays émergent en 2040 et pays développé\_en 2060 ».

Le Gouvernement du Burundi a amélioré le cadre légal, réglementaire et institutionnel actuel en vue d'une gestion efficace de la coopération au développement;

En partant des forces, faiblesses, opportunités et menaces identifiées, les politiques et stratégies mises en place en matière de coopération sont également basées sur ce souci d'efficacité pour une meilleure coopération au développement du Burundi.

ETAT DES LIEUX
DE LA COOPERATION
AU DEVELOPPEMENT

Pour atteindre cette efficacité, le cadre institutionnel actuel implique la Primature, le Ministère des Finances, du Budget et de la Planification Economique, le Ministère des Affaires Etrangères et de la Coopération au Développement, le Ministère de l'Intérieur, du Développement Communautaire et de la Sécurité Publique ainsi que la Présidence de la République à travers le BESD

En cohérence avec l'accord de Busan initiant des logiques partenariales innovantes dont le partenariat public privé, le Burundi compte s'appuyer sur diverses formes de coopération (bilatérale, multilatérale, décentralisée, Sud-Sud, triangulaire, partenariat public-privé)





#### III. FONDEMENTS ET VISION DE LA SNCD

La SNCD se fonde sur un idéal de coopération profitable à tous tel qu'il apparait notamment dans les différents traités et accords internationaux ainsi que dans les documents d'orientation stratégique du Gouvernement du Burundi en matière de développement.

#### Au niveau international,



il s'agit notamment de la Déclaration de Paris (2005), de l'Accord de Partenariat de Busan (2011), de l'Agenda 2030 des Nations Unies et de l'Agenda 2063 de l'Union Africaine (2015)

#### Au niveau national,

la SNCD trouve ses fondements dans le Plan National de Développement (2018-2027) révisé, lequel est lui-même aligné sur la Vision « Burundi Pays émergent en 2040 et développé en 2060 ».









#### IV. GRANDES ORIENTATIONS DE LA COOPERATION AU DEVELOPPEMENT ET PRINCIPES DIRECTEURS DE LA SNCD

- Tenant compte de l'évolution de la coopération au développement, le Burundi ambitionne d'abord de contrôler et orienter la coopération au développement et ensuite maîtriser sa dépendance vis-à-vis de l'APD pour tenter à terme de la réduire en mettant l'accent sur la mobilisation de ses ressources internes.
- Le Gouvernement mettra également l'accent sur la mobilisation des ressources innovantes à travers l'amélioration du climat des affaires pour attirer des investissements internationaux, les transferts de la diaspora et l'accès au marché financier international.







#### V. OBJECTIFS ET AXES STRATEGIQUES DE LA SNCD

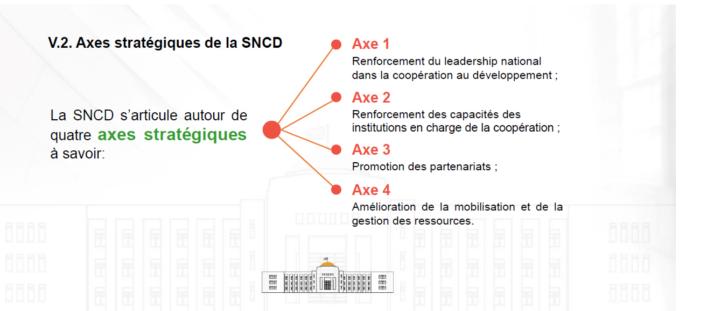
#### V.1. Objectifs de la SNCD

- La SNCD poursuit Un objectif global et trois objectifs spécifiques
- L'objectif global poursuivi est de favoriser une croissance économique soutenue, inclusive et durable au profit du peuple burundais dans son ensemble par un système de coopération au développement efficace.

#### Spécifiquement, la SNCD vise à:

- I. Développer le leadership national dans la gouvernance au développement ;
- Améliorer la coordination des interventions des acteurs de la coopération;
- III. Optimiser la mobilisation et la gestion des ressources.







#### VI. FINANCEMENT ET MISE EN OEUVRE DE LA SNCD

- La coordination de la coopération au développement exige des allocations de ressources importantes. Ces coûts d'intermédiation portent aussi bien sur les réformes structurelles à engager qu'aux outils, surtout digitaux à mettre en place, sans oublier les nécessaires renforcements des capacités à opérer.
- L'Etat devra mobiliser ses ressources internes mais également compter sur d'importantes contributions des partenaires au développement, du secteur privé, des collectivités territoriales et des Organisations de la Société Civile y compris les ONGs internationales.



## Dispositif institutionnel de coordination proposé

La mise en œuvre, la coordination, le suivi et l'évaluation de la SNCD implique **deux types de dispositifs:** 

- Le dispositif de pilotage national de coordination
- 2 Le dispositif de coordination conjoint Gouvernement-Partenaire





Le dispositif de pilotage national Dispositif de concertation de la coopération au développement

Forum National de la Coopération au Développement (Présidence de la République)

#### Comité de concertation Conjoint

- Primature (Présidence) Coordinateur Résident SNU (Co-Président)
- Ministres (tous)
  PAD: Chefs de Files des Groupes Sectoriels
- Représentant RESO
- Secrétariat conjoint

#### Groupes de concertation sectorielle

- Partenaires au développement Chef de file (co-président) Secrétariat conjoint (cellule coop dév. Et Chef de file PAD)





Le dispositif de pilotage national comprend quatre comités et trois ministères sectoriels déjà cités

#### Ces comités sont:

- 1 Le Comité d'Evaluation (BESD et Experts)
- 2 Le Comité de Pilotage Stratégique (CPS) présidé par le Premier Ministre;
- 3 Le Comité de Mobilisation des Fonds (CMF);
- 4 Le Comité Technique de Suivi (CTS)



#### SYNTHESE DE LA STRUCTURE DE LA SNCD

La mise en œuvre de la SNCD se fera à travers un plan opérationnel d'actions quinquennal aligné au PND et à ses stratégies sectorielles.

AXES STRATEGIQUES	OBJECTIF SPECIFIQUE	NOMBRE D'ACTIONS	NOMBRE D'ACTIVITES
Axe 1 : Renforcement du leadership national dans la coopération au développement	Développer le leadership national dans la gouvernance de la coopération	4	19
Axe 2 : Renforcement des capacités des institutions en charge de la coopération	Améliorer la coordination des interventions des acteurs dans la coopération au développement	3	19
Axe 3 : Promotion des partenariats ouverts	Promouvoir un partenariat ouvert	2	9
Axe 4 : Amélioration de la mobilisation et la gestion des ressources	Optimiser la mobilisation et la gestion des ressources	4	20
TOTAL		13	67





#### FINANCEMENT DU PLAN D'ACTION DE LA SNCD

AXES STRATEGIQUES	COÛT (USD)	
Axe 1 : Renforcement du leadership national dans la coopération au développement	608 214	
Axe 2 : Renforcement des capacités des institutions en charge de la coopération	1 604 285	
Axe 3 : Promotion des partenariats ouverts	570 000	
Axe 4 : Amélioration de la mobilisation et la gestion des ressources	2 060 000	
TOTAL	4 842 499	



#### PLAN DE MOBILISATION DES RESSOURCES

La disponibilité de ressources suffisantes correspondant aux besoins et à la planification des actions est une condition essentielle de la réussite de la stratégie

Pour cela, est prévu les mesures suivantes:

- √ Diversification des partenaires ;
- √ Mobilisation accrue des ressources internes;
- ✓ Renforcement de la coopération régionale ;
- √ Renforcement de la coopération sud-sud;
- ✓ Accroissement des investissements dans les zones transfrontalières.





#### **VII. CONCLUSION**

Le Gouvernement du Burundi est engagé à promouvoir une coopération au développement efficace

#### La réussite de cette SNCD nécessite Quatre (04) conditions suivantes :

La volonté et le leadership du Gouvernement dans la conception et la mise en œuvre des réformes institutionnelles

2 La mobilisation des financements requis

Les compétences managériales et techniques ou le renforcement des compétences existantes

4 L'adhésion / engagement des acteurs.



# Merci de votre attention!

# Ministère des Affaires Etrangères et de la Coopération au Développement

Département de la Communication

www.mae.gov.bi

Twitter: @MAEBurundi